



LA PRIMA VOCE

D'Italia in Mar del Plata

ASOCIACIÓN DE JUVENTUDES ITALIANAS DE MAR DEL PLATA

Giornale Bilingüe: ANNO XVI - ott.nov 2004

È nata in Argentina l'Agenzia Stampa Italia Tricolore per l'America Latina



MAR DEL PLATA\ aise\ - Lo scorso sabato, 13 novembre, è nata ufficialmente l'A.S.I.T.L.A., l'Agenzia Stampa Italia Tricolore per l'America latina una rete di informazione sia scritta che radiotelevisiva per gli italiani di tutto il Sud America. La direzione della nuova agenzia è stata affidata a Franco Arena e sarà coordinata da Gustavo Velis. Faranno capo al nuovo organo sia il programma radio "Italia Tricolore", trasmesso da Radio Splendid tutte le domeniche dalle 10 alle 12; il programma "La Domenica Italiana" in FM del Sol 100.4 di Mar del Plata; "La Domenica Italiana TV" programma TV della Multicanal di Mar del Plata; le riviste "Gazzetta Tricolore" di Bahía Blanca ed il sud Argentino, "Italiani nel Mondo", di Mendoza, "La Voce del Movimento Tricolore", di Lomas di Zamora, "Notizie Tricolori", di La Plata, "Lazio Oggi", di Mar del Plata, e il decano "La Prima Voce". A tutte queste testate si aggiungerà poi la pagina web del CTIM Argentina che prossimamente

sbarcherà in rete. Le pubblicazioni saranno dirette dai delegati del CTIM la maggior parte dei quali, tra l'altro, fa anche parte dei locali comites. La nuova agenzia potrà contare anche su redazioni in Brasile, Uruguay, Venezuela, Peru, ma anche Usa, Canada e Italia. Domenica 14 a Cordoba è invece partita la "Caravana: Italia Solidaria", un progetto, organizzato quest'anno da Claudio Pitton dell'Associazione Veneti nel Mondo dell'Argentina, a cui ha anche partecipato il Coordinatore Nazionale del CTIM in Argentina, Franco Arena, che ha come obiettivo la distribuzione di derrate alimentari alle istituzioni che lavorano con persone indigenti della Provincia. Un aiuto partito anni fa dalla regione Veneto che istituì, appunto, la campagna "S.O.S Argentina". Il prossimo sabato, 20 novembre, il CTIM Argentina si attiverà per dare una mano alla Scuola EGB N° 48 del "Partido di Almirante Brown". (aise)

Intervento di Tremaglia alla Direzione Nazionale di AN »Un accordo totale con le categorie del lavoro e della produzione. Al Senato Il riconoscimento dei Combattenti della RSI«

ROMA - Durante il suo intervento, in Direzione Nazionale di An, l'on. Mirko Tremaglia ha ricordato «la necessità assoluta di fare una politica nuova in accordo con le categorie del mondo del lavoro e della produzione. Contro la partitocrazia serve infatti un patto di unità d'azione con tutte le categorie: artigiani, commercianti, imprenditori, lavoratori, uomini della cultura e delle professioni garantendo loro anche una rappresentanza parlamentare»

»Ho anche ricordato - sottolinea il Ministro per gli Italiani nel mondo - l'iniziativa al Senato per il riconoscimento dei combattenti del Repubblica Sociale Italiana approvato dalla Commissione Difesa del Senato. Il provvedimento deve ora passare in Aula, e ciò è indispensabile nel rispetto della storia e per la pacificazione nazionale. Ho infine rinnovato



l'ipotesi del totale scioglimento delle correnti. Solo così, come ha detto anche Matteoli, il Triumvirato potrà davvero funzionare».

Una delegazione Lucana in Argentina per l'iniziativa promossa dalla FABA dal 22 al 30 novembre «La Settimana della Basilicata in Argentina»

BUENOS AIRES - Dal 22 al 30 novembre si è svolta la I Settimana della Basilicata in Argentina promossa dalla Faba (Federazione delle Associazioni della Basilicata in Argentina) presieduta da Lucio Cifarelli. Molte le iniziative (spettacoli, incontri, presentazioni di libri ecc.) in programma per la Settimana alle quali hanno preso parte, il Presidente della Commissione dei Lucani nel Mondo Rocco Curcio, e altre autorità regionali accompagnate da una rappresentanza di sindaci lucani. Il giorno 22 il via alle manifestazioni a Buenos Aires, con l'inaugurazione nella sede della Federazione della biblioteca intitolata a Nino Calice, e con una conferenza incentrata sulla figura di Francesco Saverio Nitti. I libri della biblioteca sono stati acquistati grazie al «Progetto Giovani». Il giorno 23 appuntamento a Necochea per l'omaggio al monumento dell'emigrante lucano e un incontro culturale nella sede dell'Associazione dei Lucani. Il 24 novembre a Mar del

Plata, la delegazione lucana è stata impegnata in una riunione presso la sede dell'Associazione Regionale Lucana Mar del Plata. Alla una delle riunioni hanno partecipato anche il Console, membri del Cgie e il Presidente del Comites e autorità cittadine. Il 25 alla Dante Alighieri di Buenos Aires, mostre di fotografie sulle lotte di Scanzano Jonico contro il deposito radioattive, su Rampolla e Melfi. Verrà. Sarà presentato il libro «Lavorare alla Fiat di Melfi e Cordoba» di Paolo Caputo e Yanina Evasión. In programma incontri della delegazione con l'Ambasciatore Roberto Nigido il Console di Morón Mario Martino e altre autorità consolari. Il giorno 26, in programma un incontro con il sindaco del Municipio della Matanza, Roberto Ballestrini e una riunione con la comunità lucana nella sede dell'Associazione Santarcangeloese. Il 27 novembre al Teatro Coliseo, incontro con le associazioni e la comunità lucana. Parteciperanno autorità diplomatiche, il Vice segretario

generale Cgie Luigi Pallaro, i Presidenti dei Comites di Buenos Aires, Moron e Lomas de Zamora. Sarà anche presentato il sito web della Federazione. Il 28 giornata con degustazioni di prodotti tipici del paese della Basilicata. Il 29 novembre, a Rosario la delegazione lucana incontrerà il Console e, successivamente, la comunità presso la sede dell'Associazione Famiglia Basilicata. Saranno consegnati dei riconoscimenti a lucani che da oltre 50 anni vivono in Argentina. Sarà scoperta una targa in ricordo di Francesco Netri. Netri, avvocato lucano in Argentina si batté in favore dei lavoratori della terra finendo assassinato il 15 ottobre 1916. Presenzieranno i sindaci di Rosario e Alcorta, autorità consolari, cittadine, membri di Cgie e Comites. Il 30 novembre si concluderanno a San Nicolas le manifestazioni della Settimana.

Senato: Indagine conoscitiva della Commissione Affari Costituzionali sul Voto all'Estero. L'audizione del Ministro per gli Italiani Nel Mondo Mirko Tremaglia

ROMA - Continua alla Commissione Affari Costituzionali del Senato l'Indagine conoscitiva sullo svolgimento delle campagne elettorali e l'esercizio di voto nella circoscrizione Estero. Un'analisi a tutto campo della realtà italiana nel mondo - dopo i sopralluoghi effettuati negli Stati Uniti ed in Canada i senatori si recheranno al più presto in Australia e probabilmente anche in Svizzera e in Germania - che ultimamente si è arricchita dall'apporto del Ministro per gli Italiani nel mondo Mirko Tremaglia. Che è subito entrato nel vivo sostenendo che a tutt'oggi il suo Dicastero, viste le indicazioni delle deleghe, dovrebbe avere alle dipendenze almeno una parte del personale che opera nella Direzione Generale del MAE per gli Italiani all'Estero.

In questa ottica vanno a collocarsi anche le indicazioni date dal Presidente del Consiglio al Ministro per gli Italiani nel mondo per quanto concerne il rafforzamento e la ristrutturazione della rete consolare. Prerogative che, secondo Tremaglia, dovrebbero configurarsi anche nella possibilità di porre un veto all'eventuale chiusura di una sede consolare eventualmente decisa dalla Farnesina. Tremaglia ha poi illustrato in dettaglio le altre deleghe contenute nel decreto del Presidente del Consiglio che prevedono la promozione di tutte le misure necessarie a

il concreto espletamento del voto all'estero; il coordinamento delle iniziative anche normative per l'integrazione e la tutela dei diritti dei nostri connazionali nel mondo; l'informazione e l'aggiornamento culturale a favore delle collettività italiane; la valorizzazione del ruolo degli imprenditori italiani residenti all'estero e la promozione del coordinamento fra lo Stato e le Regioni a favore delle comunità nel mondo. In questo ambito il Ministro per gli Italiani nel mondo è altresì delegato a designare i rappresentanti della Presidenza del Consiglio dei Ministri in commissioni operanti su queste materie presso altre amministrazioni ed a costituire specifici gruppi di studio e consulenza. Dopo aver ripercorso le tappe salienti della lunga storia dell'AIRE,

Tremaglia ha sottolineato come l'esperienza dei referendum e delle successive elezioni dei Comites abbiano evidenziato sia la necessità di accelerare la bonifica dei dati anagrafici - attualmente com'è noto sussistono notevoli discrepanze fra gli elenchi dell'AIRE e delle anagrafi consolari - sia l'esigenza di enucleare, per le elezioni politiche del 2006, i soli nomi degli elettori all'estero dagli elenchi consolari. Una proposta transitoria dello stesso Tremaglia che è attualmente allo studio del Comitato anagrafico elettorale composto dai rappresentanti del Ministero dell'Interno, della Farnesina e del Ministero degli Italiani nel mondo. Rispondendo alle domande a tutto campo dei senatori Luciano Falcier (FI), Stefano Passigli (DS), Antonio Del Pennino (PRI), Piergiorgio Stiffoni (LP) e del Vice Presidente della I Commissione Luciano Magnalò, Tremaglia ha rilevato tra l'altro la

necessità di porre un punto fermo all'allargamento della base elettorale e l'importanza della Confederazione degli imprenditori italiani nel mondo. Una realtà strategica che, se si riuscirà collegare i nostri imprenditori all'estero con quelli in Italia, configurerebbe un vero e proprio impero economico. Per quanto riguarda invece la questione del superamento delle discrepanze dei dati anagrafici da alcuni senatori è stata ventilata l'ipotesi di introdurre la registrazione volontaria e preventiva presso i Consolati dei connazionali che intendano votare per la circoscrizione Estero - Tremaglia ha ribadito come a tutt'oggi l'uso dell'anagrafe consolare, dove sono iscritti 4.023.315 connazionali, rappresenti, sia pure in via temporanea, il metodo più idoneo a garantire l'accertamento dei diritti.

Per quanto poi riguarda il rispetto degli adempimenti elettorali in Canada il Ministro, dopo aver annunciato di voler depositare presso la Commissione una nota del Governo canadese dell'ottobre 1999 in cui si sottolinea la mancanza di restrizioni per il voto dei cittadini italiani in Canada e per lo svolgimento delle campagne elettorali, ha però evidenziato come a tutt'oggi la posizione di quel Governo sul voto non sia più dichiaratamente favorevole. Una situazione in pieno divenire che è attualmente allo studio dei Governi italiano e canadese. Sempre su questo fronte, dopo un momento estremamente negativo, stanno invece riprendendo le trattative con le autorità del Canada per consentire a Rai International di divulgare i propri programmi sul territorio (sull'efficacia del flusso informativo fornito da tale emittente alle nostre comunità Tremaglia ha tuttavia espresso qualche dubbio). Il Ministro ha inoltre ricordato l'imminente stipula con la Rai di una specifica convenzione che consentirà di fornire all'opinione pubblica italiana, attraverso una grande finestra culturale ed economica, notizie sulla realtà e sui modi di vivere degli italiani all'estero. Il Ministro ha infine risposto affermativamente alla specifica domanda del senatore leghista Stiffoni volta a chiedere lumi sulla possibilità di ottenere, per fini prettamente elettorali, gli elenchi con i relativi indirizzi degli aventi diritto al voto della circoscrizione Estero. Questo allo scopo di attivare, nei Paesi coperti solo in parte dai media, un'efficace propaganda postale.

Presentata a Pescara la proposta di Legge a favore delle Comunità' di Abruzzesi all'estero

PESCARA - Il Presidente del Comitato Emigrazione e Immigrazione (Crei), nonché consigliere abruzzese, Benigno d'Orazio, ha presentato alla stampa, ieri 15 novembre, la proposta di legge regionale "Disciplina delle relazioni tra la Regione Abruzzo e le Comunità di Abruzzesi nel mondo".

La proposta, depositata l'11 novembre scorso in consiglio regionale, intende rafforzare il ruolo delle associazioni di abruzzesi all'estero, garantendo loro maggiore autonomia attraverso la creazione di un ente indipendente, la Consulta Regionale Abruzzesi nel

Mondo (Cram). La legge prevede inoltre la stesura di un albo di esperti per l'estero, il rimborso parziale per le spese di rientro definitivo in Abruzzo e per il rientro delle salme degli emigrati, nonché la formazione di una consulta per gli immigrati (Cri).

Come ha spiegato D'Orazio, "la proposta, prima di essere depositata in consiglio è stata inviata alle 160 associazioni di abruzzesi all'estero per le osservazioni". "Questo lavoro - ha precisato il consigliere - protrattosi per tre mesi, ha condotto al testo attuale che rafforza il ruolo di tali associazioni, portando dal 50% all'80% la loro rappresentanza all'interno della Consulta regionale". Alla presentazione della proposta di legge erano presenti anche coloro che l'anno sottoscritta, i consiglieri regionali Gianni Melilla, dei Ds, e Antonio Norante dell'Udc.

In dvd i liguri nell'America del Sud

L'iniziativa si è avvalsa della collaborazione del presidente dell'Associazione Liguri nel Mondo Giuseppino Roberto, che ha effettuato un viaggio lungo Argentina, Uruguay, Cile e Perù

Buenos Aires - Sarà ultimato nel 2005 il dvd che racconta la presenza ligure in America del Sud. L'iniziativa - che fa capo alla ELSAG s.p.a., società genovese del gruppo Finmeccanica - si inquadra nell'ambito di un'operazione culturale che l'azienda, da diversi anni, dedica alle tradizioni e alla storia di Genova e della Liguria.

Per la realizzazione del progetto, la ELSAG si è avvalsa della collaborazione del presidente dell'Associazione Liguri nel Mondo Giuseppino Roberto, che dall'8 al 31 ottobre ha effettuato un lungo viaggio lungo Argentina, Uruguay, Cile e Perù. Qui ha incontrato numerose comunità di corregionali residenti in una ventina di città del Sud America con le quali sono state realizzate riprese e interviste, e ha raccolto una vasta documentazione fotografica e storica relativa all'emigrazione che, dalla Liguria, si è diretta verso quelle zone.

"La ELSAG - spiega Giuseppino Roberto - ha realizzato volumi e video su argomenti che riguardano la lingua genovese nei secoli, oltre che la significativa presenza dei liguri in diversi siti mediterranei. Quest'opera, invece, sarà dedicata ai liguri in America del Sud, per la cui realizzazione si è attivata un'intensa collaborazione con la sede centrale dell'Associazione Liguri nel Mondo e con i vari sodalizi esistenti nei Paesi sudamericani".

Tra le località toccate nel corso del viaggio ci sono Rosario, Buenos Aires, La Pampa, Montevideo, Val Paraiso e Santiago. Raggiunta anche la città peruviana di Tacna, da sempre caratterizzata da una maggioranza ligure, dove si è svolto l'incontro con un discendente di Giuseppe Garibaldi. "A Tacna ho avuto occasione di incontrare Luis Canzio, ingegnere minerario, bisnipote di quello Stefano Canzio che sposò Teresita Garibaldi, e quindi discendente diretto dell'eroe dei due mondi". Tanti sono i liguri lontani che hanno conservato la memoria del genovese e lo hanno testimoniato nelle loro narrazioni. "A Rosario, Santiago Guasoni ha raccontato come è stata realizzata da suo nonno, negli anni Venti, l'iniziativa di erigere un monumento equestre all'eroe argentino Manuel Belgrano, il cui padre era nato in Liguria. Un monumento costruito identico a Genova e nella città argentina".

In Liguria c'è la cinquecentesca usanza di trasportare il Cristo nel corso delle processioni. "Uno dei Paesi in cui è ancora presente la tradizione ligure è l'Argentina. Un gruppo di portatori di Cristo è presente nei pressi di Rosario. Ne ho intervistato alcuni

componenti, che parlano correntemente il dialetto genovese tramandato per diverse generazioni".
 "A Buenos Aires - continua Roberto - è stato ripreso il 12 ottobre l'omaggio al monumento di Cristoforo Colombo, che ha visto l'incontro con i liguri e con il presidente del noto sodalizio calcistico 'Boca Junior',

che si appresta a celebrare nel 2005 il 'Xentenario', scritto con la X perché i loro tifosi sono chiamati 'Xeneixi', cioè genovesi. A Montevideo è stato intervistato nella sua casa Julio Maria Sanguinetti, di famiglia chiavarese, l'unico capo di Stato eletto per due volte nel mandato presidenziale nella storia dell'Uruguay".

A Belluno la prossima Consulta dei Veneti Nel Mondo



BELLUNO - L'Assessorato all'Emigrazione della Regione Veneto ha comunicato all'Associazione Bellunesi nel Mondo che la prossima riunione della Consulta dei Veneti nel Mondo avrà luogo, nel febbraio 2005, a Belluno, affidandone la preparazione e l'organizzazione alla stessa ABM. Ricordiamo che la Consulta, prevista dalla legge regionale per i Veneti nel mondo, è la massima espressione della comunità venete in tutto il mondo. Formata dai rappresentanti delle Federazioni venete all'estero, delle Associazioni venete dell'emigrazione, nonché di enti e istituzioni della realtà amministrativa, culturale, economica e dei patronati sindacali del Veneto, si riunisce una volta all'anno ed ha il precipuo compito di formulare proposte sui programmi della Regione in materia di emigrazione.

ASOCIACIÓN DE JUVENTUDES ITALIANAS DE MAR DEL PLATA

Casilla de Correo N° 624 - (7600) Mar del Plata
 Argentina - laprimavocemdp@yahoo.com.ar

Direttore:
 Prof. Gustavo Velis



Redazione:
 Francesca Di Benedetto
 (Boston, Mass. EEUU)
 Vanesa De Lisi
 Santiago Cueto
 Mauro Belleggia
 Gabriela Ritorno
 Delfina Cantatore

Disegno Web: Pablo Cordoba
 Fotografia: Santiago Laddaga
 Amministrazione Generale: Gustavo De Lisi

Corrispondenti in Italia:
 Prof. Pasquale Bianchi
 Gorgio Nicoletti (Trento)
 Loredana Laurini (RAI international)
 Ivano Mantecca (Bergamo)
 Egle Pasquali (Roma)
 Daniel Petrolia (Sicilia)
 Maurizio Zini (Firenze)

Ente Morale Senza fine di lucro
 Sotto gli auspici della Federazione di Società Italiane di Mar del Plata e zona dei COMITES di Mar del Plata e del Consolato d'Italia a Mar del Plata

Disegno y Armado: Gustavo Velis & Ricardo Martin
 Web Site: www.laprimavoce.com.ar
 Aderito a la F.U.S.I.E

Organo di A.S.I.T.L.A.
 Agenzia Stampa Italia Tricolore in Latinoamérica

FAPA: Macchieraldo riconfermato ai vertici

Buenos Aires - Confermata per i prossimi tre anni la presidenza di Rafael Macchieraldo ai vertici della FAPA (Federazione delle Associazioni Piemontesi in Argentina). Questo è il risultato della 31ª Assemblea Generale Ordinaria della Federazione riunita nella città di El Trébol (Santa Fe), il cui ordine del giorno prevedeva proprio il rinnovo delle cariche.

Rafael Macchieraldo, nel corso dell'ultimo anno, ha saputo trasformare la Federazione in un'istituzione dinamica, capace di mettere in cantiere - e realizzare - attività con la partecipazione attiva delle associazioni piemontesi, sempre molto numerose. Per questo l'Assemblea ha deciso, con voto unanime, di rinnovargli la fiducia, affiancandogli Celia Gaglietto Testa (San Jorge, Santa Fe) alla Vice Presidenza; Ede Olivetta (Devoto, Córdoba) in qualità di Segretaria; José Cerchio (El Trébol, Santa Fe) come Tesoriere; Lorenzo Gastaldi (Villa Maria, Córdoba) e Horacio Alignani (Bell Ville, Córdoba) a Revisore dei Conti.

Macchieraldo, al termine della riunione, ha ringraziato tutti i presenti, e in particolare il Vice Presidente della Federazione internazionale Piemontesi nel Mondo Ugo Bertello, il quale ha portato un saluto speciale del Presidente Michele Colombino. Macchieraldo ha poi proseguito con i ringraziamenti alla Regione Piemonte per "il suo continuo appoggio alla comunità piemontese in Argentina e a tutte le associazioni aderenti alla Federazione che, grazie al loro lavoro, hanno saputo portare la piemontesità nel Paese. "

A Cordoba un Corso di Restauro Edilizio, Recupero Architettonico

C O R D O B A -
 "Restauro edilizio e recupero architettonico": è questo il titolo del corso in programma dall'11 al 13 novembre prossimi a Cordoba, rivolto ad architetti, studenti della facoltà di Architettura e di Arte, interessati alla conservazione del patrimonio architettonico.



Contador Claudio Pitton,
 responsabile del CTIM a Córdoba

Il corso è organizzato dall'Ente Vicentini nel Mondo, da A.VE.CO., Associazione dei Vicentini di Cordoba, in partnership con il Consolato Italiano a Cordoba, l'Istituto Italiano di Cultura di Cordoba, la Facoltà di Architettura dell'Università Cattolica di Cordoba, tramite l'Istituto di Conservazione del Patrimonio, Marina Waisman e la Facoltà di Architettura di U.N.C.

Interverranno al corso docenti specializzati nel recupero architettonico nella provincia di Vicenza, in Italia e nell'Unione Europea, tra cui Ruggero Boschi, sovrintendente per i Beni Architettonici e il Paesaggio del Veneto Occidentale e docente presso l'Università cattolica di Brescia, e Ferruccio Zecchin, ingegnere civile autore di numerose opere di restauro in collaborazione con "Beni Architettonici e del Paesaggio".

Il programma prevede l'analisi di tematiche legate ai problemi della tutela, con particolare riguardo alla provincia di Vicenza e allo studio di aspetti e luoghi significativi tra storia, arte ed economia; la pianificazione urbanistica relativa ai centri storici e alcuni cenni di archeologia industriale. Saranno inoltre discussi i motivi e le modalità della tutela dei beni architettonici in Italia ed in Europa; l'importanza del recupero del patrimonio storico e storia attraverso il patrimonio; il recupero degli edifici in Vicenza; il restauro della torre campanaria del Duomo di Vicenza.

I corsisti durante la terza giornata saranno invitati a presentare progetti e problematiche inerenti il restauro e la valorizzazione dei Beni Monumentali e Paesaggistici argentini.



«Sempre insieme alla gioventù»

Viajes NOI

AGENCIA DE VIAJES Y TURISMO
 LEG. N° 2009 REG. 943/79

MORENO 2776 - TEL/FAX: 054-0223-4933744
 E-MAIL: viajesnoi@arnet.com.ar
 7600 - MAR DEL PLATA - ARGENTINA

A & A

Elaboración de vinos finos artesanales

Para regalos empresariales u ocasiones especiales

Tel. (0223) 4670381 - Cel.: 156 846650

mail: xeneizes@copefaro.com.ar
 Mar del Plata

Pascual PAOLETTA presenta

La Domenica Italiana

"Sempre junto a la Juventud Italiana"
 100.7 FM del Sol Domingos de 10 a 12

Italia N° 2112

TEL: 475-4612 o 476-0330

Columnista invitado : Prof. Gustavo Velis

Imparare l'italiano con...il giornalismo

Stage di giornalismo in lingua italiana, con il progetto "Scrivi Italiano"

Torino - Stage giornalistici a distanza per imparare la lingua italiana. Questa l'iniziativa di MediaPress S.r.l., società editrice multimediale al servizio dell'audience del Mondo Italiano. Si chiamerà "Scrivi Italiano" e coinvolgerà i giovani con un'età compresa tra i 18 e i 32 anni residenti nei principali Paesi a presenza italiana, che al momento della candidatura siano iscritti ad un corso di lingua italiana o dimostrino di avervi partecipato durante i 18 mesi precedenti.

Obiettivi dell'iniziativa: la promozione e diffusione della lingua italiana nel mondo e l'incremento della soggettività comunicazionale degli italiani nel mondo. Lo stage si svolgerà a distanza, nei singoli luoghi di residenza, con la supervisione e il coordinamento "on line" di un redattore dell'agenzia stampa News ITALIA PRESS e l'organizzazione logistica di Media & Communicatori Italiani, il portale della comunicazione italiana, due strutture di MediaPress S.r.l.

Ogni "stagista-corrispondente" sarà tenuto alla redazione di 1 articolo al giorno (per un minimo di 1.800 battute) scritto in lingua italiana e inerente tematiche attinenti ad eventi di attualità che coinvolgano la comunità italiana locale. La collaborazione giornalistica si svolgerà dal lunedì al venerdì per la durata di sei mesi.

Il progetto "Scrivi Italiano" sarà attivato nella fase



pilota a partire dal prossimo 22 novembre. "L'obiettivo è condurre una fase pilota con un numero di soggetti molto limitato, poi, entro l'estate 2005, istituzionalizzare l'iniziativa" afferma il Direttore di News ITALIA PRESS Maria Margherita Peracchino. "Naturalmente si tratta di un Programma che potrà essere condotto con buoni risultati soltanto se potremo contare sulla collaborazione dell'Ordine dei Giornalisti e della Federazione Nazionale della Stampa, strutture che coinvolgeremo - e puntiamo a coinvolgere anche strutture sammarinesi e ticinesi - solo quando potremo avere gli esiti della fase pilota".

Durante la fase pilota le candidature restano aperte e lo stage parte di mano in mano che le candidature vengono esaminate e accolte.

I primi soggetti coinvolti nell'iniziativa e che da lunedì 22 saranno operativi provengono dagli Stati Uniti e dal Brasile

Ancora in crescita l'interesse per la cultura italiana

Nuovi comitati della "Dante Alighieri" a Chajari e Esquel in Argentina

Corsi di lingua e di conversazione tra i principali obiettivi delle neocostituite sedi

Sale ancora il numero dei Comitati della Società Dante Alighieri impegnati in Argentina per la diffusione della lingua e della cultura italiana.

La Sede Centrale, infatti, ha ratificato la costituzione della "Dante" di Chajari, nella provincia di Entre Rios, presieduta da Hector Alfredo Pintos, e di Esquel, nella Patagonia, diretta da Rossana Basso.

Entrambi i Comitati svolgeranno come attività principale i corsi di lingua, di cultura e di conversazione. In particolare la sede di Chajari organizza lezioni dal 1986 ma solo oggi entra ufficialmente a far parte della Società Dante Alighieri, che proprio in Argentina conta il maggior numero di Comitati, ben 111.



Brasile

Michele Valensise nuovo Ambasciatore d'Italia a Brasilia

ROMA - Michele Valensise è il nuovo Ambasciatore d'Italia a Brasilia. La nomina, recentemente deliberata dal Consiglio dei Ministri, è stata resa nota dal Ministero degli Affari Esteri, a seguito del gradimento concesso dal Governo del Brasile.

Nato a Polistena (Reggio Calabria) il 3 aprile 1952, Valensise si laurea in giurisprudenza presso l'Università di Roma ed entra in carriera diplomatica nel 1975.

Dopo essere stato assegnato alla Direzione Generale degli Affari Economici del Ministero, è secondo segretario all'Ambasciata di Brasilia, con funzioni nel settore stampa ed economico. Nel 1981 è trasferito all'Ambasciata d'Italia a Bonn, dove presta servizio alla cancelleria politica con competenze sulle questioni di politica interna e di cooperazione politica europea. Dal 1984 al 1987, durante la guerra civile libanese, è

Consigliere all'Ambasciata d'Italia a Beirut, con funzioni vicarie del capo missione.

Rientrato al Ministero nel 1987, è capo della Segreteria del Sottosegretario di Stato agli Esteri. Nel 1991 è Primo consigliere alla Rappresentanza permanente d'Italia presso l'Unione Europea dove è responsabile del settore delle relazioni esterne dell'Europa con i paesi dell'area mediterranea e balcanica.

All'inizio del 1997 è trasferito a Sarajevo in qualità d'Ambasciatore d'Italia in Bosnia Erzegovina. Di nuovo a Roma nel 1999 è responsabile, al Gabinetto del Ministro, dell'Ufficio per i rapporti con il Parlamento e poi capo di Gabinetto del Ministro degli Affari Esteri. Nel giugno 2000 è promosso Ministro plenipotenziario e dal settembre 2001 ricopre l'incarico di capo del Servizio stampa e informazione del Ministero e di portavoce del Ministro degli Esteri.

E' ora di... Marchigiani nel mondo



Ancona - Due giornate utili, per recepire proposte e indicazioni "indispensabili a organizzare bene la V Conferenza dei Marchigiani nel Mondo, in programma nei primi mesi del prossimo anno". Soddisfatto per i lavori condotti dal Consiglio dei Marchigiani all'Estero si è detto l'Assessore regionale all'Emigrazione Lidio Rocchi, al termine dell'appuntamento che si è svolto nei giorni scorsi ad Ancona. Due giorni di intenso dibattito, incentrato sull'analisi della nuova legge regionale sull'emigrazione - entrata in vigore lo scorso 4 ottobre - e sul Piano degli Interventi per il 2005, che dovrà essere approvato, entro l'anno, dalla Giunta regionale.

Sono intervenute le delegazioni di Argentina, Brasile, Cile, Uruguay, Venezuela, Canada, Lussemburgo, Francia, Germania, Belgio, Svizzera e Australia, in rappresentanza delle comunità di discendenti dagli oltre 700 mila coraggiosi emigrati dal 1876 e della trentina di associazioni riconosciute dalla Regione. Il Consiglio è stato diretto dal presidente Emilio Berionni e ha visto la partecipazione del Consulatore, nonché Consigliere regionale, Pietro D'Angelo.

La proposta di Piano 2005 prevede interventi per 387 mila Euro destinati a finanziare corsi di formazione linguistica, educational tour, borse di studio, sovvenzioni alle associazioni, sostegno all'attività dei Comuni, comunicazione e promozione. Oltre 78.000 mila Euro sono previsti per organizzare la V Conferenza regionale dei Marchigiani nel Mondo, che sarà convocata - in una località marchigiana ancora da individuare - entro marzo 2005. L'appuntamento va riunito almeno una volta per ogni legislatura ed è stata preceduta, nel 2004, da quattro pre-conferenze all'estero (Bruxelles per l'Europa, Buenos Aires per il Sud America, Montreal per il Nord America, Adelaide per l'Australia).

Nella due giorni di Ancona i marchigiani residenti all'estero hanno chiesto una maggiore collaborazione tra Stato, Regione e associazioni; di investire maggiormente sulla cultura; di incrementare i rapporti commerciali con i Paesi di provenienza. Condivisa anche la richiesta di aumentare le risorse del bilancio regionale destinate all'emigrazione. "Siamo i portavoce della Regione all'estero, rappresentiamo le Marche in una realtà mondiale che sta diventando, sempre più, un villaggio globale" è stato il commento dei presenti, con l'aggiunta: "Abbiamo, invece, la sensazione che il problema dell'emigrazione non sia più un problema, che la politica italiana non riservi, spesso, quella tensione nei nostri confronti che auspichiamo".

Brasile

130 anni di emigrazione italiana in Brasile: Un convegno e un corso di cucina tipica con l'Associazione italiana di Rio Grande del Sud

PORTO ALEGRE - Si svolgerà domani 16 novembre, presso la sede dell'Associazione Italiana di Rio Grande del Sud, in Brasile, una nuova riunione del Comitato di Etnia Italiana. A renderlo noto è la newsletter online della comunità italo brasiliana Oriundi.

Obiettivo del convegno sarà quello di discutere del calendario ufficiale degli eventi celebrativi per i 130 anni dell'emigrazione italiana nello Stato.

Al termine del dibattito, sarà servito un pranzo tipico con cucina italiana, preparato dallo chef Francesco Rosito.

Oriundi ha inoltre reso noto che la Società Italiana di Rio Grande del Sud ha promosso un corso di dolci italiani, tenuto dallo chef Rosária Anele, appena rientrata dall'Italia, dove ha soggiornato per sei mesi,



per seguire un corso di cucina locale, a Verona. Il corso inizierà il prossimo 24 novembre e si terrà successivamente nei giorni dell'1, 8 e 15 dicembre.

Nove giorni di Lucania in Argentina

In ciascuna delle tappe saranno numerosi gli incontri che coinvolgeranno le diverse anime della comunità lucana in Argentina



Dal 7 al 10 dicembre L'Assemblea plenaria del CGIE. L'ordine del giorno



ROMA - Il Segretario Generale del CGIE Franco Narducci ha convocato l'Assemblea Plenaria del Consiglio Generale degli Italiani all'Estero dal 7 al 10 dicembre prossimi a Roma, presso la Sala Conferenze del Jolly Hotel Villa Carpegna. Il giorno 6 dicembre sono convocati, in mattinata il Comitato di Presidenza e nel pomeriggio, le Commissioni continentali.

Questo, invece, il fitto ordine del giorno, con il programma di lavoro, dell'Assemblea plenaria. Martedì 7 dicembre (Ore 10.00 - 13.30) : 1) Relazione - SITIE - ANITA del Governo verso gli italiani nel mondo; 2) Relazione del Comitato di Presidenza (A. De Rita)

Interventi dei Patronati e rappresentanti del Parlamento; 4) Dibattito. Nel pomeriggio (15.00 alle 18.30): 5) "Ruolo degli Enti di Patronati per le comunità italiane sparse nel mondo"; Intervento del coordinatore del CEPA, Dott. Aldo Amoretti; Intervento Ministero del Lavoro e Affari Sociali; Intervento dell'INPS; Interventi dall'assemblea.

Mercoledì 8 dicembre è riservato ai lavori delle Commissioni tematiche

Giovedì 9 dicembre (Ore 09.30 - 13.30):

6) Commissioni per le aree continentali: comunicazioni dei Vice Segretari generali; 7) Commissioni tematiche del CGIE; comunicazioni dei Presidenti sui lavori delle rispettive commissioni; 8) Rifirma della Legge 153: - intervento del Presidente della IV Commissione Tematica del CGIE; intervento del Ministero degli Affari Esteri; - intervento del Ministro per gli Italiani nel Mondo; - dibattito. Nel pomeriggio dalle ore 15.00 alle 18.30: 9) "Analisi, risultati e seguiti dell'Indagine sui giovani italiani all'estero"; 10) Revisione del Regolamento del CGIE approvato dall'Assemblea Plenaria del 25.02.1999; 11) Legge Finanziaria 2005.

Venerdì 10 dicembre (Ore 09.30 - 13.30) : 12) Pareri obbligatori espressi dal CGIE (ratifica); 13) Piano di lavoro 2005 e calendario riunioni; 14) Question Time; 15) Ordini del giorno e mozioni; 16) Varie ed eventuali. Nel pomeriggio si riunisce, per la consueta riunione conclusiva, il Comitato di Presidenza.

Potenza - E' promossa dalla Federazione delle Associazioni Lucane a Buenos Aires la settimana che, dal 22 al 30 novembre, l'Argentina dedicherà alla Basilicata con un programma che include incontri, conferenze, eventi culturali, presentazioni di libri e visite a Buenos Aires, Mar del Plata, Rosario e alle principali città del Paese sudamericano.

In ciascuna delle tappe saranno numerosi gli incontri che coinvolgeranno le diverse anime della comunità lucana in Argentina e le altre associazioni di emigrati. La Settimana della Basilicata in Argentina si aprirà lunedì 22 novembre con l'inaugurazione della biblioteca 'Nino Calice' nella sede della Federazione e con una conferenza su Francesco Saverio Nitti, lo statista originario di Melfi. Il 23 novembre invece si terrà l'omaggio al monumento dedicato all'emigrante lucano a Necochea, mentre il 25, presso la sede della 'Dante Alighieri' di Tucuman, verrà inaugurata la mostra di fotografie sulle lotte di Scanzano Jonico contro il deposito scorie radioattive, quella di Rapolla contro i tralicci

dell'elettrodotto troppo vicini alle case e quella di Melfi da parte dei lavoratori della Fiat per il salario e per una migliore organizzazione del lavoro. Domenica 28 sarà la volta di un incontro con tutta la collettività lucana e italiana, in una giornata in cui si degusteranno i piatti tipici di ogni angolo lucano, allietati dalle note del complesso Rotond Melody diretto da Domenico Di Giano.

Il giorno successivo, saranno consegnate le pergamene ai lucani che hanno compiuto 50 anni di residenza in Argentina. Nel pomeriggio, invece, omaggio a Francesco Netri, leader e martire in Argentina, con la consegna di una targa ricordo alla memoria. Agli incontri partecipano, tra gli altri, il presidente del Consiglio Regionale della Basilicata Vito De Filippo, il presidente della Commissione regionale dei Lucani all'Estero Rocco Curcio e il Presidente del Comitato per le Politiche dell'Occupazione Pietro Simonetti, il Presidente della II Commissione Regionale Gerardo Mariani, il Consigliere Regionale Donato Pace, il Consigliere Provinciale di Potenza Vito Bochicchio e una comitiva di funzionari regionali e sindaci di vari paesi.



Mitre 1989 del (029) 499 3557 - 7000 Mar del Plata

Cari amici potete leggere «La Prima Voce» in formato Pdf nella pagina dell'Edicola dell'Agenzia News Italia Press. Ecco il link dove ci sono le testate:

<http://www.mediaecomunicatoriitalici.net/interna.asp?sez=723&info=80997>

Oltre, ci sono : «Italiani nel Mondo» di Mendoza, «Gazzetta Tricolore» di Bahia Blanca, «Italia Tricolore» di Capital Federal, «La Voce del Movimento Tricolore» di Lomas de Zamora, «Lazio Oggi» del Centro Laziale Marplatense

Ringraziamo a :

INFORM, GRTV, AISE, New Italia Press, Presidencia del Consiglio dei Ministri, ADNKRONOS, Abruzzo Mondo, Pugli a Emigrazione, Calabresi nel Mondo, Calabria on line, Quaderni della Regione Piemonte, Oltreconfine, ANSA, La Voce, Emigrazione Notizie, Italia Vive, Altreitalie, Gens Liguista in Orbe ITALIA NET WORK, Messaggero Sardo, 9 colonne.

Conosciamo il CGIE: Nazzareno Mollicone

E' uno dei rappresentanti CGIE di nomina governativa

NOME Nazzareno
COGNOME Mollicone
DATA DI NASCITA 18 febbraio 1932
ORIGINE REGIONALE Laziale. E' nato a Pontecorvo, in provincia di Frosinone
DOPIA CITTADINANZA No
CONIUGATO Da 39 anni, con Magda Prato
FIGLI: Due, un maschio e una femmina, rispettivamente di 34 e 38 anni
PARTITO O AREA POLITICA DI RIFERIMENTO Alleanza Nazionale
STRUTTURA DI RIFERIMENTO UGL, Unione Generale del Lavoro
VITA NELLA COMMUNITY Si è sempre interessato dei problemi legati all'emigrazione italiana, soprattutto perchè suo padre emigrò negli USA. Sin dai primi anni lavorativi, si è inserito tra le fila sindacali, lavorando nel campo dell'assistenza sociale con i Patronati. Da ormai molti anni, collabora con il Comitato Tricolore Italiani nel Mondo (CTIM)
STUDI Ha conseguito il diploma di ragioneria nel 1957. In seguito, ha frequentato i primi due anni dell'Università di Economia e Commercio a Roma, ma ha dovuto interrompere per esigenze lavorative
PROFESSIONE Pensionato. Collabora, in qualità di pubblicista, con varie testate: il quotidiano Il Secolo d'Italia, il settimanale La Meta Sociale, il mensile Oltre Confine e la rivista geopolitica Imperi
HOBBY E' appassionato di storia contemporanea
COSA INTENDE FARE ALL'INTERNO DEL

CGIE? QUALI LE SUE PRIORITA'? Ci sono numerose problematiche che intende seguire. Innanzitutto, il problema del riallineamento dei dati anagrafici. Inoltre ritiene importante assicurare i necessari finanziamenti alle strutture che si occupano di italiani all'estero come i Patronati e i Comites (Comitati degli Italiani all'Estero). Crede anche necessario un rafforzamento delle rete consolare italiana, da un punto di vista interno, con l'assunzione di nuovi incarichi, soprattutto sociali, e giudica necessaria la regolamentazione dei contrattisti. Ritiene infine opportuna una revisione della rete consolare, con l'apertura, dove occorre, di nuove sedi

COSA CONOSCE DELL'INFORMAZIONE ITALIANA ALL'ESTERO? La segue spesso e crede che, negli ultimi anni, si sia abbastanza sviluppata, soprattutto grazie all'avvento di Internet e alla diffusione delle testate on line. Ritiene però giusto incentivare e rafforzare l'informazione stampa italiana all'estero già da anni attive

QUALI ANALISI FA DELLA COMUNITA' CHE RAPPRESENTA? Crede che sia molto variegata, soprattutto per quello che riguarda l'ultima generazione di emigrati, spesso imprenditori, che non fanno sempre riferimento ai sindacati. Ritiene che sia doveroso un distinguo territoriale, tale per cui, ad esempio, nel Sud America, specialmente in Venezuela, si presentano problemi economici e sociali più gravi
 E-MAIL nmollic@tiscali.it oppure nmollicone@ugl.it

contributi importanti alla crescita economica delle regioni meno sviluppate dei 15 Paesi membri, si trovano oggi a dover svolgere compiti ancor più impegnativi nei nuovi Paesi entrati a far parte dell'Unione; e questo – ha evidenziato Ciampi – comporterà, a partire dal 2006, una riduzione delle risorse finora destinate ad altri territori, fra cui una parte del Mezzogiorno d'Italia". Ne consegue, dunque che "il problema del Mezzogiorno diviene ancor più la grande questione italiana. Sarà compito delle autorità statali provvedere a dotare le regioni meno favorite, in tempi che non si dilatino all'infinito, delle infrastrutture materiali e immateriali di cui sono carenti".

Il Presidente Ciampi ha concluso invitando tutti a impegnarsi "con fiducia per definire, insieme con le province vicine, itinerari di sviluppo rispondenti alla vocazione dei vostri territori, a mettere in atto uno spirito di collaborazione che superi le pur sempre necessarie contrapposizioni politiche e ideologiche, ignori dannosi campanilismi".

Il Ministro Tremaglia con i vertici della Messa per i caduti di Nassirya

ROMA - Nella Chiesa di S. Maria degli Angeli si è recato anche il Presidente della Repubblica, Carlo Azeglio Ciampi, accompagnato dalla signora Franca e dal presidente del Consiglio, Silvio Berlusconi. Insieme con loro il vice presidente del Consiglio, Gianfranco Fini, e il sottosegretario alla presidenza del Consiglio, Gianni Letta.

Nelle prime file si sono disposti i familiari delle vittime di Nassirya e i rappresentanti delle Forze armate, Carabinieri, Esercito, Aeronautica e Marina, erano già giunti i ministri Antonio Marzano, Rocco Buttiglione, Pietro Lunardi, e, tra i primi ad arrivare, il presidente della Camera, Pier Ferdinando Casini.

Hanno assistito alla messa commemorativa numerosi parlamentari e politici, tra cui sindaco di Roma Walter Veltroni, il capogruppo dei deputati Ds, Luciano Violante, il capogruppo dei senatori di Forza Italia, Renato Schifani, e il sottosegretario alla presidenza del Consiglio Paolo Bonaiuti.



Da Caltanissetta il Presidente Ciampi torna sulla questionedel mezzogiorno e sugli squilibri inaccettabili tra nord e sud

CALTANISSETTA - Il Presidente della Repubblica, Carlo Azeglio Ciampi, in visita a Caltanissetta, è intervenuto all'incontro istituzionale con le autorità locali e i sindaci della provincia svoltosi al "Teatro Margherita" della città. Nel suo discorso il Presidente Ciampi, dopo aver ricordato i precedenti viaggi che lo hanno portato negli anni nella provincia siciliana, ha sottolineato come "questo ritorno nella vostra isola - a cui mi legano forti e antichi rapporti di affetto e di ammirazione - ha inizio da una provincia, la vostra, posta al centro della Sicilia e affacciata sul Mediterraneo - con due principali centri urbani, Caltanissetta e Gela, dalle differenti realtà socio-economiche - stimola una riflessione che guardi al di là dei confini stessi della provincia, e perfino della regione, e investa le problematiche dello sviluppo di tutto il Mezzogiorno". Nel suo discorso il Presidente non ha mancato di evidenziare come "le grandi cifre

riguardanti i livelli di reddito e di occupazione continuano a porre in evidenza un distacco inaccettabile tra il Mezzogiorno e il resto del Paese. Intollerabile – ha continuato Ciampi - lo spreco di risorse umane e naturali, e di potenzialità. Intollerabile che un tasso di disoccupazione nazionale in continua diminuzione a partire dal 1998, e ormai inferiore all'8% sia il risultato della media di un tasso di disoccupazione pari alla metà di quella cifra nel Centro-Nord e al doppio nel Mezzogiorno". Squilibri, ha continuato il Capo dello Stato, che caratterizzano anche altri Paesi d'Europa, "che vengono affrontati con una molteplicità di iniziative. Ma, a livello europeo, - ha poi sottolineato il Presidente - c'è un fatto nuovo, limitativo, di cui dobbiamo tener conto. Le istituzioni comunitarie, che hanno finora dato



A.G.I.M (AJIM)

Associazione dei giovani italo argentini di Mar del Plata .
 Fundada en el año 1986 y desde entonces trabajando para los italianos.
 Associate a nuestra institución para realizar actividades dentro de la colectividad italiana



Contactate : ajim2004@hotmail.com

Mauro Belleggia 155190642 Vicepresidente
 Santiago Cueto 154226583 Secretario
 Gustavo De Lisi 155361869 Presidente

Carlos Dante Pagliaroli

Gasista Mat. 2281
 Foguista Mat. 749
 Aire Acondicionado



Jacinto Peralta Ramos N° 373
 Departamento 3 Tel: 4813603

«Caravana: Italia Solidaria»: Distribuiti 16mila alimenti per gli indigenti della Provincia di Cordoba

Il secondo evento si è svolto il 14 novembre a Cordoba in occasione della partenza di «Caravana: Italia Solidaria». La «Caravana» di più di 500 automobili, è partita nella mattinata del 14 da Cordoba con destinazione la Valle di Punilla dove è arrivata nel pomeriggio (la Caravana ha anche varcato i confini del Paese). L'iniziativa, organizzata da Claudio Pitton dell'Associazione Veneti nel Mondo dell'Argentina e che ha visto la partecipazione del coordinatore nazionale del Ctim in Argentina Franco Arena, in rappresentanza di



«Caravana de la Solidaridad»

El pasado domingo 14 de Noviembre se realizó un evento donde participó la comunidad italiana toda de la Provincia de Córdoba, que hemos denominado "CARAVANA: ITALIA SOLIDARIA", organizada por la Asociación Veneti nel Mondo de Argentina en conjunto con el Comitato Tricolore per gli Italiani nel Mondo.

Se distribuyeron más de 16.000 alimentos italianos de 1ª calidad entre las instituciones que atienden a personas carenciadas de nuestra Provincia, abarcando desde comedores comunitarios infantiles hasta asilos de ancianos.

Esta ayuda fue coordinada por la Confederazione Giovanile dei Veneti nel Mondo, a través de la campaña denominada S.O.S. Argentina, en el marco de la solidaridad manifestada por la comunidad de la Región Veneto y particularmente de su Ministro de Flujos Migratorios Raffaele Zanon, en momentos de la particular situación de dificultad por la que atraviesa el país. Corresponden a donaciones del pueblo de la Región, que en forma de aporte solidario fueron enviados a nuestro país.

En toda la Argentina, prestigiosos organismos fueron los encargados de canalizar los donativos, que permitieron atender a los más diferentes proyectos comunitarios. Participaron la Cruz Roja Argentina, el Hospital Zonal Oñativia del Partido de Almirante Brown, el Patronato Italiano de Buenos Aires, UNICEF y Caritas Argentina, entre otras.

Ahora nos tocó a los cordobeses, y por eso es

que fuimos a pedir el aporte de toda nuestra comunidad, para que junto a la familia, pasáramos un domingo de confraternidad, compartiendo la dicha de poder ayudar.

Si bien se realizaron donaciones el día sábado, particularmente en Colonia Caroya y Bº San Vicente, la caravana central se desarrolló el domingo 14, con concentración a la hora 8:30 en nuestra Ciudad. La partida se realizó a la hora 9:00 rumbo a Carlos Paz por Ruta 20

La caravana se desplazó luego, siempre por la Ruta 20, desde Carlos Paz hacia Biallet Masse, terminando en la Valle Hermoso, con un almuerzo a la canasta entre los participantes, donde se sorteó un un pasaje a Italia.

Por la tarde, una parte del grupo se dirigió desde el Valle de Punilla hacia el de Calamuchita, terminando su recorrido en Los Reartes, donde también se entregaron donativos a otras comunas, como Potrero de Garay, que servirán a los comedores escolares



Il Contador Claudio Pitton insieme il Console d'Italia a Cordoba e la gioventu'

Domenico Pugliese, ha avuto come fine principale la distribuzione di 16.000 alimenti italiani di prima qualità tra le istituzioni che lavorano in favore delle persone indigenti (dai bambini agli anziani) della Provincia di Cordoba. Anche il Comites di Cordoba en rappresentanza del Dr. Rodolfo Borghese ha auspicato la Caravana con la Partecipazione di diversi consiglieri e collaboratori del Comites. L'iniziativa è stata coordinata dalla Confederazione Giovanile dei Veneti nel Mondo, attraverso la campagna «Sos Argentina», promossa dall'Assessore ai flussi migratori della Regione Veneto Raffaele Zanon. Gli alimenti raccolti sono stati donati da diverse città della regione e inviati in Argentina come «aiuto solidale».



Membri della Veneti Nel Mondo insieme il Coordinatore Nazionale del CTIM Franco Arena, col tricolore



de la zona.

La Caravana contó con el auspicio del Consulado



La Caravana tricolore en las rutas cordobesas

General de Italia y las instituciones. Los principales medios de prensa de la provincia se dieron cita, transmitiendo el evento desde los móviles, contándose con la presencia de importantes medios nacionales.

Finalizó la «Coppa Italia» en la ciudad de Mar del Plata



Semifinal

Circolo Calabrese «B» 3 Emilia Romagna 4
Collettivita' Mafaldese 0 Circolo Calabrese «A» 0
(4 a 3 por penales)

Final

Circolo Calabrese «A» 0 Emilia Romagna 2
Collettivita' Mafaldese «B» 2 Circolo Calabrese
«B» 2 (ganó Mafaldese por penales)

Posiciones finales del Torneo «San Juan Bautista» y Cataldo Campana 2004

- 1-Emilia Romagna
- 2-Circolo Calabrese «A»
- 3-Collettivita' Mafaldese «B»
- 4-Circolo Calabrese «B»
- 5- Collettivita' Mafaldese «A»
- 6- Famia Piemunteisa
- 7-Unione Regionale del Molise
- 8- Famiglia Toscana
- 9-Unione Regionale Marchigiana
- 10-Circolo Sardo
- 11-Unione Regionale Lombarda
- 12-Casa d'Italia
- 13- Sant'Angelo in Vado
- 14- Centro Laziale Marplatense
- 15-Tre Venezie

Premios :

- 1- Al mejor comportamiento: Unione Regionale Lombarda
- 2- Valla menos vendida: Emilia Romagna
- 3- Goleador: Mestralet (Mafaldese «A»)
- 4- Premio Phanatlon Int. Leonardo Miño (Sant'Angelo in Vado)
5. Trayectoria
Gustavo Perez (Circolo Calabrese)
Daniel Orellano (Unione Regionale del Molise)

Marito Di Minni, uno de los organizadores de la «Coppa Italia» con Pascual Paoletta difundiendo la información en el programa radial «La Domenica Italiana», todos los domingo de 10 a 12 por FM del Sol

Cuneo accolta dai gemelli argentini

Santa Fe – La delegazione cuneese 'sbarcata' a Santa Fe aveva una missione concreta: terminare un lungo processo di preparazione, costellato da viaggi di andata e di ritorno, sull'idea fortemente voluta dal presidente dell'Associazione Piemontesi nel Mondo Michele Colombino di gemellare il Comune di Cuneo con quello argentino di Santa Fe.

La presidente del Centro Piemontese argentino Maria Esther Valli ha ricevuto una delegazione italiana presieduta dal Sindaco di Cuneo Alberto Valmaggia, dal Vice Sindaco Mauro Mantelli, da alcuni Assessori e Cancellieri, nonché i due Vice Presidenti della Piemontesi nel Mondo Ugo Bertello e Tino Pairoto. Nel dare il benvenuto agli ospiti, Maria Esther Valli ha ricordato la visita compiuta nell'ottobre 2003 a Cuneo, per concretizzare l'invito a questo viaggio.

Tino Pairoto, da parte sua, ha dichiarato: "Siamo veramente colpiti per l'accoglienza che abbiamo ricevuto. Sebbene fosse attesa, ci ha sorpreso molto". Anche il Sindaco Valmaggia ha espresso la sua "gioia e soddisfazione di sperimentare ed essere protagonista di un evento di grande futuro per entrambe le città gemellate". Tra le attività svolte in collaborazione tra i due centri rientra la Conferenza dello storico Hugo Mataloni, che ha tracciato una rassegna relativa al periodo della grande immigrazione italiana in Argentina tra 1856 e 1890. Balli tipici argentini e italiani, canto lirico, cori, passeggiate lungo il fiume Paraná, cibo e bevande. Un grande successo, la sigla del gemellaggio. Agli incontri hanno partecipato anche le autorità di Santa Fe, che hanno assicurato con la loro presenza la volontà di coadiuvare la crescita dei rapporti.

La Santita' del lavoro e la condivisione delle risorse disponibili nell'Angelus di Giovanni Paolo II

ROMA - Nell'angelus domenicale, ieri, 14 novembre, Giovanni Paolo II si è unito nella preghiera con quanti hanno celebrato la Giornata del ringraziamento a Dio per i frutti della terra raccolti durante l'anno. Un ringraziamento che coinvolge, in realtà, tutto il mondo del lavoro, ma che ricorda anche quanto sia importante, oggi più che mai, l'uso corretto e solidale delle risorse disponibili. "Per noi cristiani – ha ricordato il Santo Padre – il ringraziamento si esprime pienamente nell'Eucaristia. In ogni santa Messa, benediciamo il Signore, Dio dell'universo, presentandogli il pane e il vino, frutti "della terra e del lavoro dell'uomo". A questi semplici alimenti – ha poi specificato il Papa – Cristo ha legato la sua oblazione sacrificale. Uniti a Lui, anche i credenti sono chiamati ad offrire a Dio la loro esistenza e il quotidiano lavoro". Salutando i fedeli giunti a Piazza San Pietro, il Papa ha, come di consueto, affidato il suo ultimo pensiero alla Madonna: "Maria, Madre della Divina Provvidenza, ci insegni ad essere grati al Signore di quanto la natura e la fatica umana producono per il nostro sostentamento, e ci renda pronti a condividere le nostre risorse con quanti sono nel bisogno".



Stop alle costruzioni sulle coste sarde

CAGLIARI - E' stata approvata poco dopo la mezzanotte la legge "salvacoste" che impone il divieto di edificare sui litorali della Sardegna entro i 2.000 metri dal mare e impegna la giunta regionale a presentare entro 12 mesi il Piano paesaggistico regionale. Dopo una maratona cominciata circa un mese fa, segnata da lacerazioni fra maggioranza e opposizione di centrodestra che ha contestato il provvedimento con tutti i mezzi consentiti dal regolamento, il Consiglio regionale ha detto sì con 46 voti a favore, 27 contrari e due astenuti. Se per il centrosinistra l'approvazione di questa legge è il primo passo concreto della legislatura, come ha sottolineato ieri al termine del dibattito il presidente della commissione urbanistica Peppino Pirisi (Ds), per il centrodestra è l'inizio del disastro economico. L'ex maggioranza di governo - primo fra tutti l'ex presidente Mauro Pili (Fi) - il provvedimento è considerato "blocca-sviluppo". Con un emendamento passato ieri, inoltre, è stato imposto uno stop anche alla costruzione di nuovi impianti eolici nell'isola. La legge entrerà in vigore il giorno successivo alla pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione

Da Roma a Milano con 9 euro

ROMA - Rivoluzione low cost per le ferrovie italiane. A partire dalla metà del prossimo mese di dicembre Trenitalia metterà a disposizione dei passeggeri, sull'esempio di quanto fanno le compagnie aeree a basso costo, un treno Eurostar Roma-Milano ogni giorno al prezzo aggressivo di 9 euro. Il treno, che impiegherà 4 ore e 30 sfruttando stazioni meno intasate delle principali, ma comunque non secondarie. Sarà uno dei primi a partire al mattino da Roma Tiburtina, raggiungerà Firenze (probabilmente nella stazione di Campo di Marte), per poi toccare Bologna e concludere il suo itinerario a Milano Rogoredo. Nella tarda serata percorso inverso a partire da Milano Rogoredo con arrivo a Roma Tiburtina. Il treno low cost, un Etr 450 di prima generazione, con una capacità di circa 400 posti, sarà interamente disponibile, senza distinzione di classe fra la e 2a. Essenziale nei servizi (mancherà ad esempio il servizio ristorazione), l'Eurostar economico avrà la stessa percorrenza degli altri fratelli a tariffa piena e consentirà di farlo con la spesa di soli 18 euro di andare e tornare in giornata da Roma a Milano anche a quei passeggeri non decisamente legati ad un'orario specifico di partenza. L'iniziativa pilota che, sotto il profilo commerciale è un'innovazione assoluta nella centenaria storia delle ferrovie italiane, punta ad incrementare il volume di passeggeri e ad aggredire nuove fasce potenziali di clientela. Attualmente le Ferrovie vantano circa 1 milione e 600 mila passeggeri/viaggio all'anno sulla tratta Roma-Milano. Un successo del Roma-Milano low cost potrebbe indurre il neo amministratore delegato Roberto Testore a valutare l'opportunità di replicare lo schema anche per altre tratte o a intensificarne le frequenze. Per marcare anche visivamente la novità dell'iniziativa ed il parallelismo con il normale servizio di linea, il treno a basso costo potrebbe avere anche un "vestito" in grado di differenziarlo dagli altri. Una colorazione diversa dagli altri Etr 450. La scommessa si gioca su una clientela più avvezzata ad utilizzare la tecnologia informatica e l'uso di Internet: i biglietti, infatti, non verranno venduti nelle biglietterie, ma acquistati on-line, a partire dal 29 novembre, tramite un apposito sito Internet. L'acquisto del biglietto darà comunque diritto alla prenotazione del posto.